

14 de febrero de 2023
Español
Original: inglés

Grupo de Expertos de las Naciones Unidas en Nombres Geográficos

Período de sesiones de 2023

Nueva York, 1 a 5 de mayo de 2023

Tema 10 del programa provisional*

Enseñanza de la toponimia

Refuerzo de la creación de capacidad toponímica en Indonesia

Resumen**

Conforme a lo dispuesto en el reglamento núm. 2/2021 del Gobierno, relativo a la normalización de nombres geográficos, a lo largo de 2021 el Organismo de Información Geoespacial (Badan Informasi Geospasial) organizó 19 actividades de creación de capacidad toponímica en 7 de 34 provincias de Indonesia. En 2022, con el fin de seguir reforzando la capacidad y ayudar a que los gobiernos locales participen en la normalización de los nombres geográficos, aumentó el volumen de las actividades de creación de capacidad toponímica para incluir 75 de ellas en más de 28 de 38 provincias.

El Organismo imparte sesiones de creación de capacidad toponímica dirigidas a diversos interesados en la normalización de nombres geográficos. La finalidad es que, al mejorar su capacidad, los interesados puedan cumplir en todo el papel que les corresponde en la normalización de los nombres geográficos. No obstante, las actividades de creación de capacidad toponímica tienen efectos distintos según de quién se trate, especialmente en el caso de los gobiernos locales. Para que el proceso de normalización de los nombres geográficos sea eficiente, es preciso emplear estrategias específicas o diferenciadas de creación de capacidad toponímica.

En el informe íntegro se describen los cuatro tipos de estrategias de creación de capacidad toponímica que se emplean en Indonesia: a) difusión del reglamento núm. 2/2021 y las directrices toponímicas; b) asistencia técnica; c) consultas toponímicas; y d) coordinación entre los interesados. El informe se centra en las cinco provincias que más invirtieron en la creación de capacidad toponímica en 2021 y 2022, así como en sus esfuerzos por normalizar los nombres geográficos en el sistema de información sobre nombres geográficos de Indonesia (SINAR).

* [GEGN.2/2023/1](#).

** El informe íntegro fue preparado por Faqih Rohmatulloh, Irfan Tri Anggoro, Nafisa Andika Putri y Lulus Hidayatno, del Organismo de Información Geoespacial. Estará disponible en https://unstats.un.org/unsd/ungegn/sessions/3rd_session_2023/ con la signatura GEGN.2/2023/45/CRP.45, únicamente en el idioma en el que fue presentado.

